



SCHWEIZERMEISTERSCHAFTEN 
**FAHRTURNIER
WYLAND**
24.-27. AUGUST'17
NIEDERWIL BEI ANDELINGEN

Allgemeine Informationen / informations générales



Fahrerapéro für alle Teilnehmer
Startnummern Auslosung der Prüfungen 5 bis 8
*(Prüfung 1&2 Auslosung bei Anmeldung Sekretariat,
Prüfung 3&4 Nennliste=Startliste)*

Donnerstag, 24. August, 19:00 im Barzelt

Apéro des meneurs pour tous les participants
Tirage au sort des numéros de départ pour les épreuves 5 jusqu'à 8
*(Épreuves 1&2 tirage au secétariat après l'inscription,
Épreuves 3&4 liste des noms=liste de départ)*

Jeudi, 24. Août, 19:00 dans la tente bar

Sponsoring: Peter Wegmann, Niederwil

Einkaufen / magasins

Denner Satellit, Gewerbestrasse 9, 8451 Kleinandelfingen	Mo-Fr/Lu-Ve Sa	08:00-19:00 08:00-17:00
Migros, Weinlandstrasse 8, 8451 Kleinandelfingen (Bancomat Raiffeisenbank)	Mo-Fr/Lu-Ve Sa	08:00-20:00 08:00-18:00
Volg MarktplatzAndelfingen, Thurtalstrasse 3, 8450 Andelfingen (Bancomat Raiffeisenbank & ZKB)	Mo-Fr/Lu-Ve Sa	07:00-19:00 07:00-17:00
Volg Kleinandelfingen, Schaffhauserstrasse 24, 8451 Kleinandelfingen	Mo-Fr/Lu-Ve Sa	07:00-19:00 07:00-17:00
BP Tankstellen-Shop, Hauptstrasse A4, 8452 Adlikon	Mo-So/Lu-Di	06:00-22:00

Festwirtschaft Öffnungszeiten / Heures d'ouvertures de la restauration

Donnerstag/Jeudi	12:00-24:00	Samstag/Samedi	07:00-24:00
Freitag/Vendredi	07:00-24:00	Sonntag/Dimanche	08:00-20:00

Duschen / Douches

Mehrzweckhalle Rutschwil, Schulstrasse 3, 8471 Rutschwil	Do/Fr/Sa Je/Ve/Sa	17:00-21:00
--	----------------------	-------------



SCHWEIZERMEISTERSCHAFTEN 
**FAHRTURNIER
WYLAND**
24.-27. AUGUST'17
NIEDERWIL BEI ANDELFINGEN

Longieren und Reiten nur auf gekennzeichneten Plätzen bei Stall 1 & 3

Monter et longer les chevaux est autorisé uniquement sur les terrains signalés à cet effet (près des écuries 1&3).

Notfallnummern / Numéros d'urgence

Tierarzt/Vétérinaire	Dr. Rolf Büchi	079 672 93 93	
Hufschmid/Maréchal-ferrant	Markus Bosshard	079 676 15 84	Donnerstag/Jeudi
Hufschmid/ Maréchal-ferrant	Linus Berther	079 636 46 69	Freitag/Vendredi
Hufschmid/ Maréchal-ferrant	Fredy Vetterli	079 440 07 72	Samstag/Samedi
Hufschmid/ Maréchal-ferrant	Hans Monhard	079 629 00 75	Sonntag Morgen Dimanche matin
Hufschmid/ Maréchal-ferrant	Marco Jung	079 280 24 82	Sonntag Nachmittag Dimanche après midi
Stallchef/Chef d'écurie	Thomas Kyburz	079 731 49 43	
Sekretariat/Secrétariat	Karin Bachmann	079 471 20 66	

Sekretariat Öffnungszeiten / Heures d'ouverture du secrétariat

Donnerstag/Jeudi	08:00-20:00	Samstag/Samedi	07:00-21:00
Freitag/Vendredi	07:00-20:00	Sonntag/Dimanche	08:00-19:00

Stroh- und Heubestellung / Commande de paille et foin

Stallchef/ Chef d'écurie	Thomas Kyburz	079 731 49 43
--------------------------	---------------	---------------

WC's / Toilettes

Bei jeder Stallung. Bitte sauber halten.
Près de chaque écurie. Veuillez garder ces lieux propres.
